

# Évaluation de la présence du CADTM dans les médias alternatifs en ligne

Années 2007-2008

Frédéric Lévêque

## Objectif de l'étude

L'objectif principal de cette évaluation est d'analyser la présence du CADTM dans les médias alternatifs en ligne.

Depuis la seconde moitié des années 1990, on assiste à l'émergence et à la consolidation sur la toile de sites d'information alternatifs aux médias traditionnels. En une dizaine d'années, Internet est devenu un lieu privilégié de diffusion et d'échange d'information pour les citoyens, les mouvements sociaux, les ONG, etc. De fait, la presse alternative en ligne est un moyen très important de diffusion des analyses et positions du CADTM.

## Méthodologie

Afin d'identifier les sites qui reprennent les analyses du CADTM, une recherche manuelle a été effectuée pour chaque article publié par le CADTM, dans ses 3 langues principales de travail - français, espagnol, anglais<sup>1</sup>.

Pour procéder à l'analyse qualitative de l'impact dans les médias alternatifs, j'ai visité les sites web recensés afin d'apprécier leur contenu (orientations, thématiques, etc.) et leur fréquentation.

Les données concernant le nombre de visiteurs des sites web étant très peu renseignées, pour comparer la fréquentation des différents sites, j'utilise le classement Alexa<sup>2</sup>. Ce classement comparatif du trafic sur Internet permet d'évaluer la fréquentation de la plupart des sites web. Il fonctionne grâce à un système de sondage utilisant une barre d'outils que l'utilisateur doit installer sur son ordinateur. Le nombre d'utilisateurs dans le monde ayant installé cette barre – plusieurs millions – rend cette mesure tout à fait intéressante à titre de comparaison.

## Plan de l'étude

Cette étude se propose d'apprécier l'impact et la visibilité du CADTM et de ses analyses sur Internet, sous une approche à la fois :

✓ quantitative

Rechercher les sites qui reprennent le CADTM, la fréquence de reprise, l'évolution entre les deux années étudiées, etc.

✓ qualitative

Internet est le premier moyen de diffusion des analyses du CADTM. Les sites de presse alternatifs aux médias traditionnels constituent donc de nouveaux groupes-cibles que le CADTM doit identifier correctement.

Sur base du recensement effectué, je dresserai dans un premier temps une typologie des sites

---

<sup>1</sup> Consulter les Tableaux de bord du CADTM 2007 et 2008, feuillets « Impact dans la presse en ligne ».

<sup>2</sup> [www.alexa.com](http://www.alexa.com)

web alternatifs. Cette typologie poursuivra un double objectif :

- permettre au CADTM d'avoir une connaissance précise des sites qui reprennent ses analyses.
- mettre en évidence des éléments particuliers de visibilité du CADTM sur ces sites (liens directs vers le site [www.cadtm.org](http://www.cadtm.org), syndication, etc.)

Dans un second temps, seront identifiés les sites de presse alternatifs les plus pertinents pour le CADTM, ceux qui constituent des sites clef à intégrer dans sa stratégie de communication. En effet, sur base de ces recensements, le CADTM pourrait améliorer et/ou adapter ses outils de communication actuels et ainsi avoir davantage de prise sur la diffusion de ses analyses. Je ferai des suggestions en ce sens.

## I. Appréciation quantitative de la diffusion des articles du CADTM dans les médias alternatifs

La presse alternative sur Internet est le premier moyen de diffusion des analyses et positions du CADTM. Il convient d'apprécier dans quelle proportion et sous quelle fréquence.

### 1. L'impact du CADTM en terme de présence

Entre 2007 et 2008, le nombre de liens recensés renvoyant vers la page d'un site internet ayant publié une analyse du CADTM a augmenté de manière significative, passant de 479 à 625 pour les articles en français, de 344 à 546 pour les articles en espagnol, de 65 à 120 pour les articles en anglais. On relève donc que les analyses du CADTM ont bénéficié d'une propagation indéniablement plus large sur les sites de presse alternatifs en 2008 par rapport à 2007.

Tableau I. 'Bruit' du CADTM dans la presse alternative en ligne

<b>2007</b>	<b>Fr</b>	<b>Esp</b>	<b>Ang</b>
Nombre de liens recensés	479	344	65
<b>2008</b>	<b>Fr</b>	<b>Esp</b>	<b>Ang</b>
Nombre de liens recensés	625	546	120

D'après le recensement effectué, en 2007 et 2008, les analyses du CADTM ont été reprises sur plus de 300 sites parmi lesquels ont pu être identifiés :

- sites alternatifs multilingues : 22 en 2007, 22 en 2008
- sites alternatifs francophones : 66 en 2007, 72 en 2008
- sites alternatifs hispanophones : 87 en 2007, 129 en 2008
- sites anglophones : 17 en 2007, 31 en 2008

Le nombre de sites reprenant les analyses du CADTM a sensiblement augmenté en français, et la progression est encore plus significative pour les sites hispanophones et anglophones, dont le nombre a presque doublé.

### 2. L'impact du CADTM en terme de fréquence

Pour mieux apprécier l'impact du CADTM dans la presse alternative, il convient de rapporter le nombre de liens recensés au nombre d'articles diffusés par le CADTM dans chaque langue, et à la fréquence à laquelle ils ont été publiés sur d'autres sites.

Tableau II. Articles diffusés – Fréquence de reprise recensée

<b>2007</b>	<b>Fr</b>	<b>Esp</b>	<b>Ang</b>
<b>Nombre de liens recensés</b>	<b>479</b>	<b>344</b>	<b>65</b>
<b>Les articles et analyses publiés</b>	<b>93</b>	<b>39</b>	<b>41</b>
Qui n'ont fait l'objet d'aucune reprise	6	5	14
<i>Nombre de liens en moyenne</i>	<i>6</i>	<i>11</i>	<i>3</i>
<b>2008</b>	<b>Fr</b>	<b>Esp</b>	<b>Ang</b>
<b>Nombre de liens recensés</b>	<b>625</b>	<b>546</b>	<b>120</b>
<b>Les articles et analyses publiés</b>	<b>105</b>	<b>58</b>	<b>45</b>
Qui n'ont fait l'objet d'aucune reprise	1	6	7
<i>Nombre de liens en moyenne</i>	<i>6</i>	<i>11</i>	<i>3</i>

Ce tableau montre qu'entre 2007 et 2008, le nombre de liens recensés a augmenté de manière significative, passant de 479 à 625 liens en français, de 344 à 546 en espagnol, de 65 à 120 en anglais. En revanche, le nombre de reprises par article, dans les 3 langues, est constant. En moyenne, les articles du CADTM en français ont fait l'objet de 6 reprises, les articles en espagnol de 11 reprises, les articles en anglais de 3 reprises. L'augmentation du nombre de liens recensés résulte donc avant tout d'une augmentation de la production d'articles par le CADTM. En outre, je note que la constance du nombre de liens observés témoigne de la qualité et de la pertinence des analyses publiées.

Ainsi, plus les membres du CADTM écrivent de façon régulière et/ou plus le CADTM grossit ses rangs d'auteurs, plus il diffuse ses positions et augmente du même coup la possibilité de voir ses positions et analyses relayées dans les médias alternatifs.

### 3. Les auteurs

Il convient d'apprécier la progression du nombre d'auteurs, non seulement pour mieux évaluer la présence du CADTM sur Internet, qui grossit à mesure que le nombre d'analyses diffusées augmente, mais aussi pour estimer la capacité du CADTM à mobiliser de nouveaux membres pour écrire.

Comme on peut l'apprécier dans le tableau ci-dessous, entre les deux années étudiées, le CADTM voit l'émergence de nouveaux auteurs. Le saut quantitatif est très net entre les deux années, passant, en français, de 57 analyses publiées en 2007 par 15 auteurs différents à 89 articles en 2008 rédigés par 30 auteurs différents; de 28 articles en espagnol publiés par 3 auteurs différents en 2007 à 56 articles en 2008 publiés par 19 auteurs différents; en anglais, 45 articles publiés par 13 auteurs différents en 2008 contre 26 articles en 2007 publiés par 9 auteurs différents.

Les permanents et stagiaires en Belgique et les bénévoles en Belgique et en France participent de façon croissante à la production d'analyses. En outre, si la rédaction d'articles reste davantage le fait de militants en France et en Belgique, l'amélioration est également sensible au niveau des membres du réseau. En 2008, davantage de membres du réseau en Afrique, en Asie et en Amérique latine ont écrit, seuls ou en collaboration avec un ou des membres au Nord.

De plus, davantage d'auteurs voient leurs articles traduits vers l'espagnol et/ou l'anglais, ce qui est tout à fait positif.

**Tableau III. Articles et auteurs. 2007-2008**

Articles et analyses du CADTM	Fr	Esp	Ang
<b>Articles et analyses en 2007</b>	<b>57</b>	<b>28</b>	<b>26</b>
<i>Les auteurs/coauteurs<sup>3</sup></i>	<i>15</i>	<i>3</i>	<i>9</i>
<b>Articles et analyses en 2008</b>	<b>89</b>	<b>56</b>	<b>45</b>
<i>Les auteurs/coauteurs<sup>4</sup></i>	<i>30</i>	<i>19</i>	<i>13</i>

<sup>3</sup> Année 2007. En français: Eric Toussaint, Claude Quémar, Damien Millet, Renaud Vivien, Jérôme Ollier, Victor Nzuzi, Olivier Bonfond, Roselyne Peluchon, Sylvain Dropsy, Denise Comanne, Nicolas Sersiron, Cécile Lamarque, Julie Castro, CADD Mali, Stéphanie Jacquemont. En espagnol: 20 traductions d'Eric Toussaint, 6 traductions de Damien Millet et Eric Toussaint, 1 traduction de Damien Millet, 1 traduction de Olivier Bonfond. En anglais: 14 traductions d'Eric Toussaint, 4 traductions de Damien Millet et Eric Toussaint, 1 traduction de Olivier Bonfond, 2 traductions de Renaud Vivien, 2 traductions de Denise Comanne et Eric Toussaint. 1 texte de Farooq Tariq, 1 texte de Ajit Muricken, 1 texte de Sushovan Dhar, 1 texte de Attac Maroc.

<sup>4</sup> Année 2008. En français: Myriam Bourgy, Eric Toussaint, Damien Millet, Christine Vanden Daelen, Denise Comanne, Olivier Chantry, Serge Vienne, Jerome Ollier, Claude Quémar, Mimoum Rahmani, Lucile Daumas, Renaud Vivien, Neil Lopes, Yolaine Lhoist, Achille Esse, Maurice Fahe, Eric De Ruest, Pauline Imbach, Stéphanie Jacquemont, Olivier Bonfond, Rock Nianga, Cécile Lamarque, Nicolas Sersiron, Virginie de Romanet, Victor Nzuzi, Luc Mukendi, José

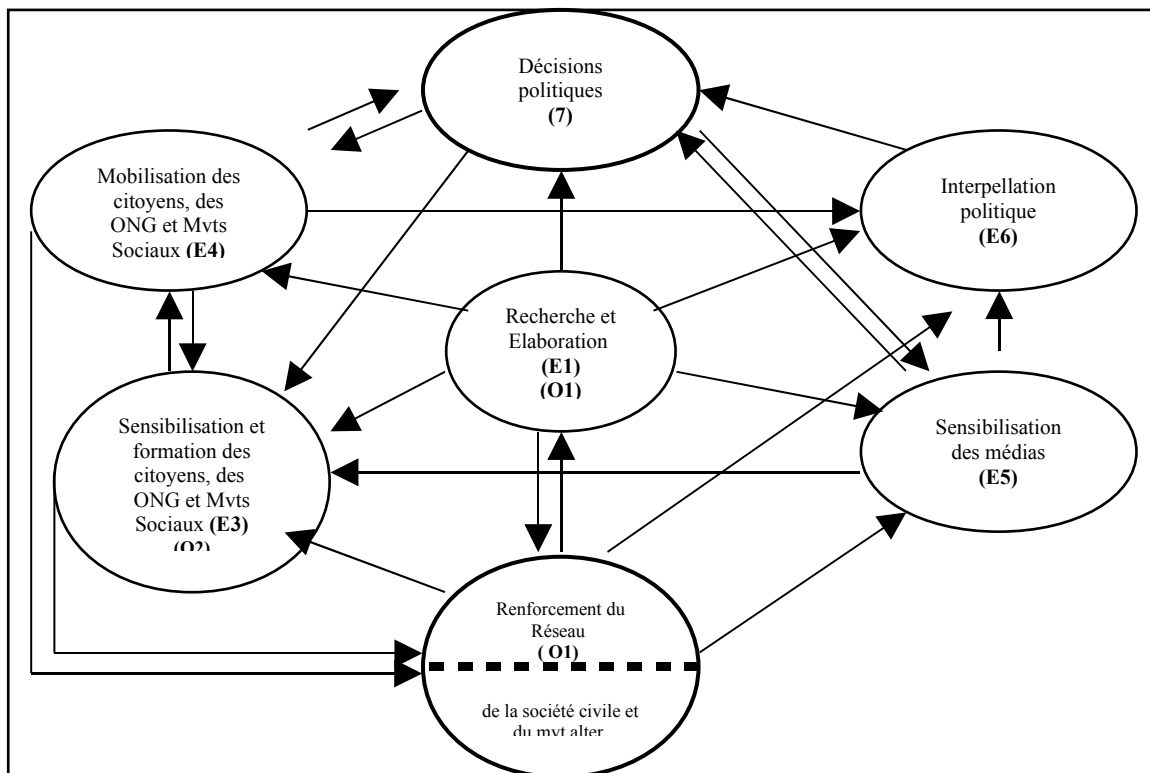
On peut estimer que grâce à des activités réussies de formation pour ses membres et de renforcement de son réseau, le CADTM a su mobiliser de nouveaux membres pour écrire. Ces résultats, s'ils sont mis en perspective avec la stratégie du CADTM basée sur son cercle vertueux (voir ci-dessous) permettent d'affirmer que le CADTM renforce de manière quantitative et qualitative le cœur de sa stratégie d'action que sont la recherche et l'élaboration (étape 1). Celles-ci doivent en effet être servies par des relais efficaces (les auteurs) dans les médias (étape 5 du cercle) pour marquer des points. Par ailleurs, l'étape 5 permet de renforcer la sensibilisation des citoyens, le secteur ONG, les mouvements sociaux (étape 3), d'interpeller les représentants politiques et les organisations internationales (étape 6) afin d'arriver à des décisions politiques (étape 7).

Présentation du cercle vertueux tirée de ses Plans d'Action 2008 et 2009: Sept éléments essentiels interviennent désormais dans la stratégie du CADTM :

- Continuité dans la recherche, les analyses et les élaborations (étape 1)
- Renforcement du mouvement altermondialiste et consolidation du réseau CADTM (étape 2)
- Sensibilisation et formation envers le secteur ONG, les mouvements sociaux et les citoyens (étape 3)
- Mobilisation des citoyens, des ONG et des mouvements sociaux (étape 4)
- Sensibilisation des médias (étape 5)
- Interpellation des représentants politiques et des organisations internationales à la poursuite de ces enjeux (étape 6)
- Prise de décisions politiques (étape 7). Seul ce dernier élément ne se décline pas en activités du CADTM car il représente l'aboutissement, l'objectif global découlant du succès des objectifs spécifiques.

---

Mukadi, Cédric Heulin, Audrey Dye, 1 traduction de Hugo Ruiz. En espagnol: 21 traductions de Eric Toussaint, 2 traductions de Damien Millet, 12 traductions de Damien Millet et Eric Toussaint, 1 traduction de Jerome Ollier, 1 traduction de Eric De Ruest, 1 traduction de Rock Nianga, 2 traductions de Myriam Bourgy, 2 traductions de Cécile Lamarque, 1 traduction de Denise Comanne et Eric Toussaint, 1 traduction de Renaud Vivien, 1 traduction de Damien Millet, Solange Koné, José Mukadi, Victor Nzuzi, Salissou Oubandoma, Aminata Touré Barry, Ajit Muricken, Eric Toussaint, Renaud Vivien; 1 traduction de Pauline Imbach, Eric De Ruest et Eric Toussaint; 5 articles CADTM, 3 articles de Hugo Ruiz, 1 article de l'UNEB, 1 article de William Gaviria. En anglais: 17 traductions d'Eric Toussaint, 9 traductions de Damien Millet et Eric Toussaint, 2 traductions de Denise Comanne, 1 traduction de Pauline Imbach, 1 traduction de Eric De Ruest, 2 traductions de Myriam Bourgy, 1 traduction de Jerome Ollier, 1 traduction de Pauline Imbach, Eric De Ruest, Eric Toussaint; 3 textes CADTM, 4 textes de Abdul Khaliq, 1 texte de Sushovan Dhar, 1 texte de Attac Liban, 1 texte de Farooq Tariq, 1 texte de Attac Maroc, 1 texte de Camille Chalmers.



## II. Appréciation qualitative de la présence du CADTM dans les médias alternatifs

Internet est devenu un lieu privilégié de diffusion d'information, d'échanges, de mobilisation pour les citoyens, les mouvements sociaux, les ONG, etc. Les sites de presse alternatifs aux médias traditionnels constituent de nouveaux groupes-cibles que le CADTM doit correctement identifier pour son travail. Dans un premier temps, j'ai dressé une typologie des sites web alternatifs.

Dans un second temps, j'isolerais les sites de presse alternatifs, les plus pertinents pour le CADTM, ceux qui constituent des sites clef à encore mieux intégrer dans sa stratégie de communication.

### A. Typologie des sites web

Les sites alternatifs qui reprennent les analyses du CADTM sont de nature différente : certains concernent un média Internet, une revue, une association ayant des activités propres, une coordination nationale ou internationale, un syndicat, un mouvement politique, etc. Ils regroupent des personnes, groupes, collectifs, etc., d'horizons très divers, et touchent un public parfois sensiblement différent.

Dans cette partie, j'ai dressé une typologie des sites web alternatifs. Cette typologie poursuit un double objectif :

- permettre au CADTM d'avoir une connaissance précise des sites qui reprennent ses analyses ;
- mettre en évidence des éléments particuliers de visibilité du CADTM sur ces sites (liens directs vers le site [www.cadtm.org](http://www.cadtm.org), syndication<sup>5</sup>, etc.).

Comme toute typologie, celle-ci est davantage un outil d'analyse qu'un reflet parfaitement

<sup>5</sup> Certains sites, comme le site du CADTM, disposent d'une colonne, d'un « fil de l'info » : il s'agit d'un espace où apparaissent automatiquement, au fur et à mesure de leur mise en ligne, les articles issus de sites que les éditeurs ont souhaité faire figurer dans leur « fil de l'info ».

exact de la réalité, certains sites étant souvent à la frontière entre plusieurs catégories.

## 1. Les sites alternatifs d'information

Les analyses du CADTM sont régulièrement publiées sur des sites de contenu éditorial dédiés à promouvoir une vision et une lecture alternatives de l'actualité et des questions internationales. Ces journaux en ligne utilisent de préférence ou exclusivement Internet pour leur diffusion, éditent souvent en plusieurs langues et le contenu axé sur l'actualité est très important. Les éditeurs font un travail de veille important pour alimenter leur site quotidiennement. Le style relève souvent à la fois du journalisme de fait et du journalisme d'opinion. On trouve également beaucoup d'articles de fond, d'informations thématiques inédites et variées.

Ces sites, apparentés à une presse d'opinion critique, une presse « non alignée », réunissent contenus politiques, sociaux et culturels liés aux mouvements altermondialiste, militants, de gauche, etc.. Ils jouent un rôle clef dans le paysage médiatique afin de faire passer des informations que les médias classiques ne diffuseraient pas.

Le CADTM trouve un écho important sur ces sites. Parmi les plus incontournables et qui reprennent régulièrement ses analyses, on trouve le réseau VOLTAIRENET ([www.voltairenet.org](http://www.voltairenet.org)), le Centre de recherche sur la mondialisation ([www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca)), le média citoyen AGORAVOX ([www.agoravox.fr](http://www.agoravox.fr)), le journal militant LE GRAND SOIR ([www.legrandsoir.info](http://www.legrandsoir.info)), l'agence de presse associative ALTERINFO ([www.alterinfo.net](http://www.alterinfo.net)), le site [www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org), REBELION et APORREA, deux sites d'actualité importants en langue espagnole; le journal anglophone en ligne COUNTERPUNCH ([www.counterpunch.org](http://www.counterpunch.org)), les sites en langue française [www.oulala.net](http://www.oulala.net), [www.rezo.net](http://www.rezo.net).

Mentionnons également les médias d'information hispanophones KAOSENLARED ([www.kaosenlared.org](http://www.kaosenlared.org)), ADITAL ([www.adital.org](http://www.adital.org)), ECOPORTAL ([www.ecoport.net](http://www.ecoport.net)); TINKU ([www.tinku.org](http://www.tinku.org)); les sites francophones YONNE LAUTRE ([www.yonne.lautre.net](http://www.yonne.lautre.net)), w41k (<http://w41k.info>), etc.

Ces sites, alimentés quotidiennement, disposent souvent de possibilités de recherche par source et/ou par auteur pour faciliter la navigation des internautes et leur permettre d'accéder rapidement aux articles des auteurs et sources répertoriés. Le CADTM et ses auteurs figurent parmi les sources de plusieurs d'entre eux. C'est un élément de légitimité et de visibilité majeur.

Le CADTM figure parmi les sources officielles de rezo.net<sup>6</sup>, oulala.net, sur la première page du site w41k.info dans ses rubriques « *réseau* » et « *sources* » où un lien renvoie vers le site CADTM.

Dans les bases de données par auteurs, on retrouve le CADTM ainsi que plusieurs de ses auteurs, qu'ils soient assidus ou plus sporadiques. Sur le site [www.legrandsoir.info](http://www.legrandsoir.info), Damien Millet et Eric Toussaint sont référencés dans la base de données par auteur. Dans la base de données par auteur du site [www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca), on trouve Olivier Bonfond, Damien Millet, Eric Toussaint, Renaud Vivien, Jean Nanga. Sur le site [www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org), on a pu relever : Damien Millet, Eric Toussaint, Olivier Bonfond, Myriam Bourgy, CADTM, CADTM-Afrique, Pauline Imbach, Stephanie Jacquemont, Cécile Lamarque, Renaud Vivien.

Si les analyses les plus connues et diffusées du CADTM sont celles d'Éric Toussaint et de Damien Millet, les auteurs "de référence" du CADTM, la présence d'autres auteurs dans les bases de données de certains sites témoignent de leur reconnaissance naissante.

### Les sites de contenu éditorial davantage tournés sur l'information concernant l'Afrique

Le CADTM est régulièrement repris par deux importants sites de contenu éditorial touchant plus particulièrement le continent africain : le site *Libération Afrique* ([www.liberationafrique.org](http://www.liberationafrique.org)),

---

<sup>6</sup> <http://rezo.net/sources>

qui se revendique « de l'idéal des luttes de libération nationale » et « souhaite donner la parole à celles et ceux qui, en Afrique et ailleurs, luttent aujourd'hui pour l'annulation de la dette, les libertés, l'émancipation des femmes, un nouvel ordre économique mondial, la protection de l'environnement, etc. (...) »; le site Pressafrique ([www.pressafrique.com](http://www.pressafrique.com)), qui se présente comme un « webmagazine citoyen d'information et de réflexion sur la Françafrique et les pratiques néocoloniales en Afrique ».

S'ils reprennent régulièrement ses analyses ces deux sites accordent en outre une place de choix au CADTM. Sur le site [www.liberationafrique.org](http://www.liberationafrique.org), les articles du CADTM sont régulièrement mis en évidence dans la rubrique « *A lire sur le web* », qui renvoie directement vers le site [www.cadtm.org](http://www.cadtm.org). Le CADTM est cité dans la rubrique « *Liens* », catégorie « dette », en deuxième position derrière AFRODAD. La CAD Mali, membre du réseau CADTM international, est également citée.

Le CADTM figure parmi les principales sources du site [www.pressafrique.com](http://www.pressafrique.com), au côté des associations Survie, Human Right Watch, la LDH, la FIDH, Global Witness, Amnesty International. Tous ses articles apparaissent systématiquement dans la colonne centrale de la 1ère page, avec le logo du CADTM, et renvoient vers le site [www.cadtm.org](http://www.cadtm.org).

On retrouve par ailleurs certaines analyses du CADTM traitant plus spécifiquement de la République démocratique du Congo (RDC) ainsi que des relations entre la RDC et la Belgique sur les portails d'information consacrés au Congo tels que [www.congoforum.be](http://www.congoforum.be), [www.congotribune.com](http://www.congotribune.com), [www.congoone.net](http://www.congoone.net), [www.congolite.com](http://www.congolite.com).

#### Les sites de contenu éditorial davantage tournés sur l'information concernant l'Amérique latine

Les analyses du CADTM sont régulièrement publiées par des médias en ligne qui relaient des informations davantage liées à l'Amérique latine. On peut mentionner ALAI (Agence latino-américaine d'information - <http://alainet.org>) qui met à disposition des lecteurs sur son site web<sup>7</sup>, en quatre langues (espagnol, portugais, anglais, français), des analyses qui prêtent une attention particulière aux dynamiques socio-politiques en Amérique latine. Alainet relaie les articles d'analystes et penseurs reconnus, d'organisations, de mouvements sociaux, etc., et publie régulièrement les productions du CADTM.

Notons que dans sa base de données par auteurs, on retrouve le CADTM ainsi que plusieurs de ces auteurs : Eric Toussaint, Damien Millet, Renaud Vivien, Claude Quémard, Pauline Imbach, Cécile Lamarque et Nicolas Sersiron.

Relevons également le site RISAL, Réseau d'information et de solidarité avec l'Amérique latine ([www.risal.collectifs.net](http://www.risal.collectifs.net)), qui s'adresse à un public francophone et permet d'avoir accès à des informations « progressistes », des articles partisans et des analyses rigoureuses sur l'Amérique latine. Les principales sources de RISAL sont des médias, pour la plupart alternatifs tels que Znet, Rebellion, Venezuelanalysis, Argenpress, Aporrea, A l'Encontre, ALAI, Counterpunch, Adital, etc., mais également le CADTM dont il reprend régulièrement les analyses. Dans la base de données « auteurs », on trouve Olivier Bonfond (2 articles), Eric Toussaint (16 articles), Damien Millet (4 articles).

Plus ponctuellement, le CADTM a vu ses articles relayés par des sites de contenu plus culturels, tels que *Amelatine* ([www.amelatine.com](http://www.amelatine.com)) qui relaie les événements de l'actualité culturelle, sociale et politique liés à l'Amérique latine en France. Le CADTM figure dans la rubrique 'documentation Amérique latine'<sup>8</sup>; le site Europa Latina ([www.europalatina.fr](http://www.europalatina.fr)), un magazine télévisé, informatif et culturel, basé en France et dédié aux cultures latino-américaines.

**En conclusion de cette première partie, on peut affirmer que le CADTM est une des rares organisations (la seule dans le domaine spécifique de la dette) à voir ses analyses relayées aussi fréquemment par les sites alternatifs d'information dont la fréquentation est**

<sup>7</sup> En plus du site web, ALAI propose également le bulletin électronique *alai-amlatina*, la revue mensuelle *América Latina en Movimiento*, des livres et des productions audiovisuelles.

<sup>8</sup> [http://www.amelatine.com/index.php?option=com\\_content&task=view&id=54&Itemid=69](http://www.amelatine.com/index.php?option=com_content&task=view&id=54&Itemid=69)



**importante - pour certains d'entre eux, supérieure à un million de visiteurs par mois (mondialisation.ca, rebellion.org, aporrea.org, voltairenet.org, counterpunch.org) -, et à figurer parmi leurs sources officielles.**

**La forte présence du CADTM sur ces sites de presse « non alignée » témoigne de la pertinence et de la qualité de ses analyses. La réactivité du CADTM face à l'actualité, son expertise globale, régionale et thématique apparaissent comme une force, et par ce biais, le CADTM renforce sa crédibilité à l'égard du mouvement altermondialiste et des citoyens.**

## **2. Les sites de réseaux altermondialistes**

Pour le mouvement altermondialiste, il est crucial d'avoir des médias qui répercutent ses analyses, d'où l'importance des médias alternatifs cités ci-dessus dans la diffusion des idées, arguments, propositions et contre-propositions, pour faire passer des informations que les médias classiques ne diffuseraient pas.

Le rôle d'Internet est également primordial dans l'histoire et la construction du mouvement : Internet est un élément important dans l'internationalisation. Les mouvements sociaux l'utilisent largement pour aider à la communication entre organisations ayant une thématique proche, parfois de continents différents, pour coordonner des campagnes internationales, organiser les mobilisations, etc. Les structures diversifiées qui composent le mouvement se sont organisées en réseaux, nationaux, régionaux, internationaux. On a assisté à la création de sites web communs, pour la publication d'informations, d'analyses, pour la mobilisation, l'organisation pratique, etc.

Partie prenante de ce « mouvement altermondialiste », membre du conseil international du Forum social mondial, le CADTM semble trouver pleinement sa place sur des sites multilingues clef pour la diffusion d'analyses du mouvement altermondialiste, tels que le site du Forum social mondial ([www.forumsocialmundial.org.br](http://www.forumsocialmundial.org.br)) qui relaie les analyses et déclarations altermondialistes, les agendas de mobilisations, etc.; le site du Forum Mondial des Alternatives ([www.forumdesalternatives.org](http://www.forumdesalternatives.org)), un réseau international de centres de recherche destiné à appuyer les projets de convergence internationale des mouvements sociaux et autres acteurs de la société civile « d'en bas », qui publie très régulièrement les analyses du CADTM; le site Altermonde sans Frontières ([www.altermonde-sans-frontiere.com](http://www.altermonde-sans-frontiere.com)), qui se présente comme le « Carrefour des altermondialistes ».

Mentionnons également les centres Indymedia (ou IMC pour *Independant Media Center*), un réseau de collectifs indépendants d'information libre constitués dans de nombreux pays à travers le globe, dont le premier a été créé pour coordonner la couverture du rassemblement de Seattle en 1999. La tonalité des informations y est plus engagée et radicale que celles des « médias altermondialistes » cités précédemment. Au niveau international, les traducteurs de Tlaxcala (le réseau de traducteurs pour la diversité linguistique qui assure des traductions en douze langues - [www.tlaxcala.es](http://www.tlaxcala.es)) jouent également un rôle important au niveau international dans la diffusion d'analyses, en publiant dans toutes les langues possibles (y compris, bien entendu, l'anglais) les voix d'écrivains, de penseurs, de caricaturistes et de militants, etc.

On trouve également des portails plus thématiques, tels que le site de l'Observatoire international de la Dette ([www.oid-ido.org](http://www.oid-ido.org)), qui se veut un outil d'échange de connaissances, d'analyses et de recherches sur la problématique de la dette, et qui est né sous l'impulsion du CADTM et des Economistes de gauche (EDI, Argentine) en janvier 2005 au Forum social mondial à Porto Alegre au Brésil. Mentionnons également le site de l'Observatoire international de la Crise ([www.observatoriocrisis.org](http://www.observatoriocrisis.org)), qui est né, lui, de la volonté de chercheurs, spécialistes et mouvements sociaux de mieux comprendre et informer sur la crise dans ses multiples dimensions.

On peut également relever ici les sites nés de la volonté d'associations et mouvements de

disposer de plateformes d'échanges d'informations et d'analyses, de coordination, aux niveaux régional, national, local, tels que les sites *Le Chiendent* ([www.lechiendent.net](http://www.lechiendent.net)) qui rassemble une vingtaine de syndicats, associations ou collectifs du mouvement social du Loiret (France); *Mille Babords* ([www.millebabords.org](http://www.millebabords.org)), une tribune pour les associations et collectifs militants de Marseille<sup>9</sup>; *Rinoceros* ([www.rinoceros.org](http://www.rinoceros.org)); le portail d'information de Ritimo, un réseau d'associations françaises spécialisé sur la solidarité internationale et le développement; le Réseau citoyen de Saint-Étienne (France-[www.reseauxcitoyens-st-etienne.org](http://www.reseauxcitoyens-st-etienne.org)); <http://mouvements.be>, le portail du web militant et de l'info alternative en Belgique francophone; le réseau hispanophone Global ([www.gloobal.net](http://www.gloobal.net)); le portail d'associations andalouses Redasociativa ([www.redasociativa.org](http://www.redasociativa.org)); etc.

**Le fait que les analyses du CADTM soient régulièrement diffusées par ces médias « altermondialistes » montre que l'organisation est perçue comme référence au sein du mouvement. Par ce biais, le CADTM renforce et participe à la construction du mouvement altermondialiste et à la sensibilisation, la formation et la mobilisation des citoyens et des mouvements sociaux.**

### 3. Les sites d'associations et d'ONG

Les analyses du CADTM sont publiées sur les sites web d'associations et d'ONG qui travaillent sur des thématiques diverses.

A la différence des sites d'information qui offrent des analyses nouvelles chaque jour, la plupart des sites d'organisations n'alimentent pas forcément leurs sites quotidiennement. Leur mission est davantage d'informer leurs membres, leurs lecteurs, les internautes, sur la ou les thématiques particulières sur lesquelles ils travaillent.

Certaines associations et ONG alimentent cependant leur site, en général plutôt ponctuellement, d'analyses dont leur organisation n'est pas l'auteure et qu'elles jugent pertinentes, en accord avec leur sensibilité et thématiques particulières. On trouve ainsi les analyses du CADTM publiées sur :

- les sites d'associations d'aide au développement et d'entraide comme le site d'*Alliance Sud* ([www.alliancesud.ch](http://www.alliancesud.ch)), la communauté de travail de six grandes organisations suisses d'entraide (Swissaid, Action de Carême, Pain pour le prochain, Helvetas, Caritas et Eper); le site de l'ONG *Acting on Aids* ([www.actingonaids.org](http://www.actingonaids.org)); le portail d'information de *Planète Urgence* ([www.infosdelaplanete.org](http://www.infosdelaplanete.org)), qui en outre dispose d'une rubrique « Livres » dans laquelle est répertorié l'ouvrage de Eric Toussaint *Banque du Sud et nouvelle crise internationale*. Etc.

- des sites d'associations et de mouvements qui se consacrent davantage à la question environnementale, dont l'angle d'attaque est l'écologie comme *Reporterre* ([www.reporterre.net](http://www.reporterre.net)), *Les Amis de la Terre* ([www.amisdelaterre.org](http://www.amisdelaterre.org)), l'organisation environmentaliste colombienne *Censat Agua Viva* ([www.censat.org](http://www.censat.org)), le site de GRAPPE en Belgique (Groupe de Réflexion et d'Action pour une politique écologique-[www.grappebelgique.be](http://www.grappebelgique.be)), l'ONG argentine *Acción por la Biodiversidad* (<http://biodiversidadla.org>), le collectif belge « Climat et Justice sociale » ([www.climatetjusticesociale.be](http://www.climatetjusticesociale.be)), etc.

- les sites d'associations de défense des droits humains, tels que le Réseau espagnol contre la Traite des personnes ([www.redcontralatrata.org](http://www.redcontralatrata.org)); l'organisation internationale *Todas contra el Trafico* ([www.tctinternacional.org](http://www.tctinternacional.org)) qui milite contre la violence sexuelle à l'égard des femmes, hommes, transgenres et enfants; l'association REPEM (Réseau d'Education populaire entre femmes) qui regroupe près de 140 ONG d'Amérique latine et de la Caraïbe (<http://mail.repem.org>); le Comité pour les Droits Humains en Amérique Latine (<http://cdhal.org>), le Centre International pour la promotion et la protection des Droits humains basé en Espagne ([www.cinproindh.es](http://www.cinproindh.es)); l'APDHA,

---

<sup>9</sup> *Mille Babords* dispose également d'une bibliothèque alternative à Marseille.

l'association pour les droits humains d'Andalousie ([www.apdha.org](http://www.apdha.org)), l'Observatoire DESC, basé en Espagne, et dont le site dispose plus spécifiquement d'une rubrique « dette » ([www.descweb.org](http://www.descweb.org)).

- les sites des mouvements des *sans*, de défense des précarisés, tels que le mouvement brésilien *El Grito dos excluidos* qui milite pour de meilleures conditions de vie des citoyens ([www.gritodosexcluidos.org](http://www.gritodosexcluidos.org)); l'*International Alliance of Inhabitants* (IAI, [habitants.org](http://habitants.org)), composée d'associations et mouvements sociaux d'habitants, communauté, sans abri, de bidonvilles, coopératives, peuples indigènes et quartiers populaires des différentes régions du monde, et qui milite pour le Droit au Logement.

- les sites d'organisations sur les rapports Nord-Sud, ou au combat plus engagé sur une cause ou un groupe de population en particulier, tels que l'association *Survie*, qui dénonce les réseaux (pétroliers, etc.) d'influence française en Afrique (<http://survie.org>), le site collectif *Paradis Fiscaux et Judiciaire* centré sur la dénonciation d'affaires de corruption, d'évasion fiscale, sur les fonds à risques ([www.paradisfj.info](http://www.paradisfj.info)), l'organisation équatorienne LLACTA qui diffuse la lutte des mouvements indigènes et sociaux, et qui dispose en outre d'une rubrique d'information consacrée à la dette externe ([www.llacta.org](http://www.llacta.org)); l'association *Palestine Solidarité* ([www.palestine-solidarite.org](http://www.palestine-solidarite.org)), la Campagne continentale contre l'ALCA en Amérique latine ([www.movimientos.org/noalca/](http://www.movimientos.org/noalca/), [www.noalca.org.mx/](http://www.noalca.org.mx/)); l'Observatoire social des entreprises transnationales, basé en Colombie ([www.observatoriocolombia.info](http://www.observatoriocolombia.info)), etc.

- des sites d'associations et organismes davantage orientés sur des travaux d'analyse théorique et de propositions. Relevons par exemple l'organisation internationale ATTAC ([www.attac.org](http://www.attac.org)) qui diffuse régulièrement les analyses du CADTM ainsi que ses groupes locaux qui disposent de sites Internet; le site anglophone [www.transcend.org](http://www.transcend.org) des centres de recherches du même nom; l'Institut International de Recherche et de Formation (IIRF-[www.iire.org](http://www.iire.org)); l'association de solidarité internationale Europe Solidaire sans Frontières ([www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org)); l'ONG Alternatives, basée au Canada ([www.alternatives.ca](http://www.alternatives.ca)) qui relaie régulièrement les analyses du CADTM. Le site CADTM fait d'ailleurs partie des sites syndiqués sur le site [alternatives.ca](http://alternatives.ca). Ses articles sont ainsi visibles dans la rubrique « Nouveautés sur le web » et renvoient vers le site [www.cadtm.org](http://www.cadtm.org).

- les sites d'organisations syndicales, telles que l'Union syndicale Solidaires (18 articles du CADTM en 2007; 31 en 2008), qui regroupe actuellement trente-neuf fédérations ou syndicats nationaux en France ([www.solidaires.org](http://www.solidaires.org)); l'Union générale des Travailleurs en Equateur ([www.ugtecuador.com](http://www.ugtecuador.com)); la Confédération intersyndicale espagnole ([www.intersindical.es](http://www.intersindical.es)); le site [www.pressegauche.org](http://www.pressegauche.org), un portail pour la gauche du Québec auquel participent syndicats, étudiants, militants, travailleurs sociaux (qui a relayé une analyse du CADTM par mois environ en 2008). Notons que sur le site [pressegauche.org](http://pressegauche.org), le CADTM, Damien Millet, Eric Toussaint et Rock Nianga figurent dans la liste de recherche par auteurs, et que sur 40 pages de liens vers d'autres sites dans la rubrique 'liens favoris', le CADTM apparaît en 1ère page, après [alternatives.ca](http://alternatives.ca).

**Si, au niveau quantitatif, l'impact est de fait moindre sur les sites d'associations et d'ONG (qui publient des articles issus de l'extérieur de façon plus sporadique) que sur les médias alternatifs d'information en ligne, au niveau qualitatif, le large éventail des sites répertoriés dans ce chapitre témoigne de la qualité et de la pertinence des analyses du CADTM. Le fait qu'elles soient reprises et diffusées par des associations et ONG aux thématiques et angles d'attaques parfois très différents du CADTM montre que le Comité est perçu comme une référence au sein du mouvement associatif et altermondialiste sur ses thèmes d'expertise comme la dette, les mouvements sociaux, l'analyse économique et financière, etc.**

**Par sa présence sur ces sites, le CADTM sensibilise des personnes d'horizons très divers et de tendances politiques sensiblement différentes (paysans, couches populaires,**

**pauvres et salariés précaires des pays industrialisés, syndicalistes, chercheurs, jeunes, etc.).**

### **3.1 Les sites d'organisations travaillant sur la thématique de la dette**

Il faut également souligner que plusieurs associations et organisations spécialisées sur la problématique de la dette, avec lesquels le CADTM collabore activement, ont diffusé les analyses du CADTM sur leur site web. On trouve la campagne espagnole pour l'abolition de la dette 'Quien debe a Quien' ([www.quiendebeaquien.org](http://www.quiendebeaquien.org)), l'Observatoire de la Dette dans la Globalisation (Espagne-[www.debtwatch.org](http://www.debtwatch.org)), Jubileu Brasil, membre du réseau Jubilé Sud ([www.jubileubrasil.org.br](http://www.jubileubrasil.org.br)), et Jubileo Peru, membre de Latindadd, ([www.jubileoperu.org.pe](http://www.jubileoperu.org.pe)), plusieurs organisations anglophones qui agissent sur le thème de la dette, ont également diffusé les analyses du CADTM en anglais ([www.jubileenederland.nl](http://www.jubileenederland.nl), [www.jubileeaustralia.org](http://www.jubileeaustralia.org), [www.jubileeusa.org](http://www.jubileeusa.org)).

Notons que grâce aux activités réalisées en Équateur sur l'audit de la dette avec la participation d'Eric Toussaint, et grâce à la création d'un "groupe national dette" composée d'associations équatoriennes spécialisées sur cette thématique -parmi lesquelles le CADTM Équateur- chargées de suivre et d'enrichir les travaux de la CAIC, la collaboration entre le CADTM Belgique, le CADTM Équateur et Jubilee2000 Red Guayaquil s'est renforcée. Ces échanges et cette collaboration plus étroite se reflètent sur le site de l'organisation Jubilee2000 Red Guayaquil ([www.jubileo2000.ec](http://www.jubileo2000.ec)) où ont été publiés 10 articles du CADTM en 2008 contre 2 en 2007.

**Le fait que les analyses du CADTM soient publiées sur les sites d'organisation travaillant sur la même problématique que lui, est tout particulièrement intéressant à souligner. En effet, différentes tendances, orientations et stratégies d'actions traversent le mouvement des "campagnes dettes". C'est donc extrêmement positif de voir les travaux du CADTM repris par d'autres organisations, malgré ces sensibilités différentes.**

**On peut affirmer que, par sa présence sur ces sites, le travail du CADTM tend à renforcer l'analyse des organisations travaillant sur la problématique de la dette et la sensibilisation des citoyens.**

### **4. Les sites de partis et mouvements politiques**

Les analyses du CADTM sont publiées sur des sites de publications de nature plus politique, qui s'attachent à présenter des perspectives sociales et politiques souvent absentes du contenu offert par les médias commerciaux ou publics en matière de nouvelles et d'information.

Il peut s'agir de portails d'information de partis politiques et de mouvements clairement engagés politiquement, ou de revues politiques en ligne. En effet, avec l'avènement de l'Internet, les revues politiques imprimées ont vu naître des petites sœurs sur écran. L'engouement suscité par ce nouveau mode de diffusion a favorisé l'émergence d'un grand nombre de parutions en ligne ou de compléments aux revues papiers. La revue électronique peut donc être un passage d'un support à l'autre, un complément interactif au support papier toujours très prisé du lecteur, ou bien un nouveau support pour des revues qui n'auraient eu peut être que peu de chance de trouver une place dans le paysage éditorial.

Parmi les mouvements et partis politiques qui ont diffusé les articles du CADTM, je mentionnerai, entre autres, la Ligue Communiste Révolutionnaire en Belgique qui a relayé régulièrement les analyses du CADTM sur son site [www.lcr-lagauche.be](http://www.lcr-lagauche.be) (13 articles en 2007, 7 en 2008); le Parti de Gauche en Midi-Pyrénées ([www.prs12.com](http://www.prs12.com)), notamment dans sa rubrique thématique 'Mondialisation-FMI-OMC-G8'; le site collectif « Pour la République Sociale », qui regroupe des femmes et hommes de gauche impliqués dans des engagements associatifs, syndicaux ou politiques différents dans le département de la Vienne (France-[www.prs86.org](http://www.prs86.org)); le groupe local Ecolo de la commune d'Esneux en Belgique ([www.ecolo-esneux.be](http://www.ecolo-esneux.be)); le parti Polo Democrático

Alternativo en Colombie ([www.polodemocratico.net](http://www.polodemocratico.net)); le site du PSOL au Brésil ([www.acaopopularsocialista.com.br](http://www.acaopopularsocialista.com.br)); *Respublica*, le journal électronique du réseau français de la Gauche Républicaine ([www.gaucherepublicaine.org](http://www.gaucherepublicaine.org)).

Le CADTM a également trouvé un écho médiatique sur l'édition en ligne de *La Gauche*, le journal hebdomadaire de l'organisation *Gauche Socialiste* ([www.lagauche.com](http://www.lagauche.com)); sur l'édition en ligne du bimestriel français d'information alternative *La Gauche Verte* (<http://lgvsite.canalblog.com>); sur celles du magazine mensuel français *Regards*, de sensibilité communiste ([www.regards.fr](http://www.regards.fr)), du journal politique du Parti suisse du Travail *Gauche Hebdo* ([www.gauchebdo.ch](http://www.gauchebdo.ch)); sur *Links*, un journal en ligne anglophone qui se revendique du « Socialisme du XXIème siècle » et qui compte parmi ses auteurs de nombreuses personnalités reconnues issues de différents pays (<http://links.org.au>).

Les analyses du CADTM ont également été publiées sur le site web du secrétariat de la IV Internationale, *International Viewpoint* (du nom de sa revue mensuelle du même nom), qui compte par ailleurs le CADTM parmi ses « liens utiles » sur le web<sup>10</sup>, et sur la version castillane du site web, *Punto de Vista Internacional*, qui fait en outre la promotion de l'ouvrage d'Eric Toussaint *Banco Mundial el golpe de Estado permanente* sur sa page d'accueil (<http://puntodevistainternacional.org>).

**Le fait que les analyses du CADTM soient régulièrement reprises par des organisations et partis, plus ou moins influents et sur différents continents, essentiellement de gauche mais de différentes tendances et plus ou moins proches de son analyse, montre que son expertise est reconnue par le monde politique.**

**Par sa présence sur ces sites, le CADTM participe à la sensibilisation et à l'interpellation politique des groupes politiques, et plus largement à la sensibilisation de l'opinion publique.**

## **1ère conclusion**

**Cette typologie a permis de rendre compte et d'apprécier l'hétérogénéité de la presse alternative dans laquelle les analyses du CADTM sont publiées.**

**On a pu relever que l'analyse et l'expertise du CADTM est une source reconnue :**

- 1. par les médias alternatifs d'information**
- 2. par les sites de réseaux altermondialistes**
- 3. par des sites d'associations et d'ONG**
- 3.1. par les organisations et réseaux travaillant sur la thématique de la dette**
- 4. par des sites d'organisations et de partis politiques.**

**Les analyses du CADTM sont donc largement diffusées, sur des médias variés, et touchent ainsi un très large public : du citoyen peu informé sur le mouvement altermondialiste aux militants et « cadres » de ce mouvement en passant par des organisations politiques.**

**Au vu de l'écho important que connaît le CADTM dans les médias alternatifs en ligne, vont être identifiés dans la suite de cette étude les sites de presse alternatifs qui reprennent les analyses du CADTM, régulièrement ou plus ponctuellement, et qui constituent des sites clef à intégrer dans la stratégie de communication du CADTM.**

---

<sup>10</sup> Voir <http://www.internationalviewpoint.org/spip.php?rubrique20>

## B. Sites clef et stratégie de communication

En 2008, Eric Toussaint a envoyé systématiquement ses articles et analyses aux responsables éditoriaux de 10 sites alternatifs : les médias alternatifs hispanophones Rebellion ([www.rebellion.org](http://www.rebellion.org)) et Aporrea ([www.aporrea.org](http://www.aporrea.org)), [www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca), Réseau VOLTAIRE ([www.voltairenet.org](http://www.voltairenet.org)), l'Agence latinoaméricaine d'information ALAI (<http://alainet.org>), la version en ligne du journal anglophone COUNTERPUNCH ([www.counterpunch.org](http://www.counterpunch.org)), les organisations ATTAC ([www.attac.org](http://www.attac.org)) et Europe Solidaire sans Frontières ([www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org)), l'Institut International de Recherche et de Formation (IIRF – [www.iire.org](http://www.iire.org)), le réseau de traduction Tlaxcala ([www.tlaxcala.es](http://www.tlaxcala.es)). Cette collaboration résulte d'une démarche de sa part et également d'une démarche de certains éditeurs souhaitant relayer ses travaux sur leurs sites.

L'évolution entre les deux années étudiées nous permettra d'apprécier si cette stratégie de communication mise en place vis-à-vis de certains sites alternatifs a permis d'assurer une meilleure diffusion des analyses du CADTM.

J'identifierai également les sites de presse alternatifs qui constituent des sites clef et à l'égard desquels cette stratégie pourrait être étendue. Mes choix seront justifiés en fonction de deux critères:

- la pertinence de ces sites par rapports aux analyses du CADTM (ligne éditoriale, thématiques, etc.),
- la fréquentation de ces sites (sur base des données mises à disposition par les sites et/ou du classement Alexa). En effet, en procédant au recensement, nous avons constaté qu'un nombre non négligeable d'articles du CADTM circulaient davantage sur Internet s'ils avaient été repris par un site alternatif qui reçoit beaucoup de visiteurs. Lorsqu'un article est repris par un média alternatif important, d'autres sites alternatifs, plus petits, reprennent à leur tour ces articles. Les grands sites alternatifs font en quelque sorte office de source d'analyses pour les autres.

Cet aspect nous permet d'affirmer qu'il est important de viser prioritairement les grands médias alternatifs. D'une part, le nombre d'internautes qui les consultent est conséquent ; d'autre part, ils permettent une diffusion large vers d'autres sites ou blogs.

Pour plus de lisibilité, sur base du recensement effectué, nous avons analysé les retombées médiatiques en isolant les sites en fonction de la langue dans laquelle ils éditent : multilingues, français, espagnol, anglais.

## Les sites multilingues

Tableau IV. Sites multilingues qui ont publié les articles du CADTM. 2007-2008

	2007				2008			
	Articles/CP			Total	Articles			Total
Fr : 93	Esp : 39	Ang : 41	Fr : 105		Esp : 58	Ang : 45		
Attac (+local)	26	22	/	48	30	20	2	52
Forumdesalternatives.org	10	5	8	23	23	6	18	47
Indymedia	13	4	1	18	3	8	/	38
ALAI	13	6	2	21	6	25	3	34
Europe Solidaires	27		16	43	17		12	29
oid-ido.org	6	7	/	13	16	6	2	24
Tlaxcala.es		2		2	3	20	1	23
mondialisation.ca	2	/	/	2	20	2	/	22
voltairenet.org	2	1	0	3	7	4	1	12
agoravox.fr	3		/	3	10		/	10
mondialisations.org	1	1	1	3	5	2	2	9
Bellacio	3	/	/	3	7	/	1	8
liberationafrique.org	7		/	7	8		/	8
Choike	/	8	4	12	/	5	2	7
Alternatives.ca	1		/	1	6		/	6
papda.org	10	1	1	12	4	/	1	5
gritodosexcluidos.com.	/	2	/	2	1	2	1	4
observatoriocrisis.org/	1	/	/	1	2	1	1	4
.iire.org/	/	/	/	0	1	1	1	3
rinoceros.org	7	2	1	10	1	1	/	2
habitants.org	1	/	1	2	/	/	1	1
ciranda.net	0		/	0	/		1	1
forumsocialmundial.org.br	2	1	1	4		/	/	0
http://www.alterinter.org/	1		/	1	/		/	0

Si le nombre de sites multilingues qui reprennent les analyses du CADTM reste constant (22 en 2007, 22 en 2008), on peut affirmer que le nombre d'internautes touchés a augmenté en 2008. En effet, parmi les sites qui diffusent de manière régulière les analyses du CADTM en 2007 et qui maintiennent ou renforcent la fréquence de publication en 2008, on trouve des sites importants, consultés par de nombreux internautes et éditeurs d'autres sites, parmi lesquels les 6 sites multilingues auxquels le CADTM envoie ses analyses.

ATTAC, ALAI, Europe Solidaire sans Frontières, mondialisation.ca, le réseau Voltaire et Tlaxcala figurent en effet parmi les 10 sites multilingues qui reprennent régulièrement les analyses du CADTM (plus de 10 reprises), et pour lesquels j'ai relevé davantage d'analyses publiées en 2008 qu'en 2007.

ATTAC et ses groupes locaux ont diffusé 48 articles en 2007 et 52 en 2008 ; les analyses du CADTM ont été reprises 22 fois en 2008 par [www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca) contre 2 fois en 2007 ; 12 fois en 2008 contre 3 fois en 2007 par [www.voltairenet.org](http://www.voltairenet.org). Sur le site de Tlaxcala, le nombre d'analyses publiées est passé de 2 en 2007 à 23 en 2008. Ce sont des sites très visités et très connus qui assurent une très bonne visibilité au CADTM et une très bonne diffusion de ses analyses sur le web.

Par exemple, l'article d'Éric Toussaint « Bolivie : avancées sur les biens communs et la réforme constitutionnelle » publié le 10 janvier 2008 par mondialisation.ca a été repris par plus de 12 autres sites, tout comme « Erreurs statistiques de la Banque mondiale en Chine : 200 millions de pauvres en plus » publié le 12 janvier 2008 et repris par plus de 14 autres sites. Voltairenet.org reçoit plus de 2 millions de visites par mois, [www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca) enregistre plus d'un million de visiteurs. Cela montre la pertinence des choix opérés par le CADTM.

La présence des articles du CADTM sur la toile dans ses trois principales langues de travail démontre sa capacité à mobiliser les membres de son réseau pour produire des analyses et sa capacité à mobiliser une forte équipe de traduction.

Le recensement sur les sites multilingues montre que les articles qui bénéficient d'une traduction vers l'anglais et/ou l'espagnol, ne trouvent pas un écho similaire sur les sites multilingues, l'une ou l'autre langue étant, globalement, moins bien relayée. Par exemple, [www.mondialisation.ca](http://www.mondialisation.ca) reprend majoritairement les articles du CADTM en français et, dans une moindre mesure, les articles en espagnol ou en anglais<sup>11</sup>. De la même manière, le réseau VOLTAIRE ([www.voltairenet.org](http://www.voltairenet.org)), qui reçoit plus de 2 millions de visites par mois<sup>12</sup>, parmi lesquelles 940 000 entrées mensuelles via ses pages en espagnol (soit 47 % de sa fréquentation), 700 000 entrées mensuelles via ses pages en français (soit 35 % de sa fréquentation), 120 000 entrées mensuelles via ses pages en anglais (soit 6 % de sa fréquentation), reprend principalement les analyses en français. A l'inverse, <http://alainet.org> reprend principalement les analyses en espagnol.

**Du fait de l'importance des sites multilingues et de la diversité de la provenance des visiteurs, un effort particulier doit être porté sur ces sites pour augmenter la visibilité du CADTM, toutes langues confondues. L'impact déjà important doit y être entretenu et pourrait être amélioré.**

Le CADTM devrait veiller à bien transmettre aux éditeurs avec lesquels il collabore déjà (attac, alainet.org, [www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org), [mondialisation.ca](http://mondialisation.ca), [voltairenet.org](http://voltairenet.org), Tlaxcala) ses articles et leurs traductions respectives, et s'assurer qu'ils améliorent la diffusion des articles dans les trois langues. De plus, il serait pertinent d'intégrer à la liste d'envoi du bulletin d'information du CADTM en anglais les membres anglophones de l'organisation ATTAC qui pour l'heure ne reprennent que très peu le CADTM et qui constituent un canal de diffusion intéressant pour les textes en anglais (Australie, Europe anglophone, etc.). Cette stratégie pourrait évidemment être élargie aux membres d'Attac issus de pays francophones et hispanophones afin de les fidéliser.

Parmi les autres sites multilingues qui ont relayé les analyses du CADTM et qui constituent des relais potentiellement importants avec lesquels le CADTM pourrait établir des contacts réguliers, il est intéressant d'ajouter les médias d'information AGORAVOX ([www.agoravox.fr](http://www.agoravox.fr) – 28.942ème selon le classement alexa), qui a publié 10 analyses du CADTM en 2008 contre 3 en 2007, et BELLACIO (<http://bellacio.org>), ainsi que le Forum Mondial des Alternatives ([www.forumdesalternatives.org](http://www.forumdesalternatives.org)), un site clef au sein du mouvement altermondialiste, dont François Houtart est le secrétaire exécutif et collaborateur occasionnel du CADTM.

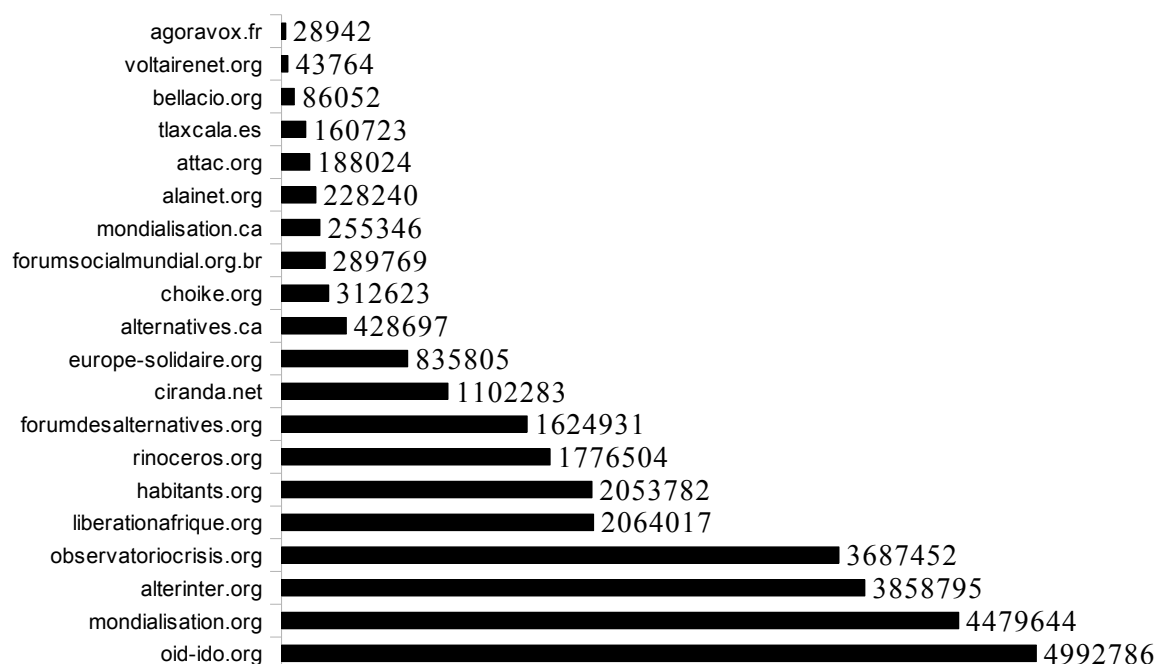
---

<sup>11</sup> mondialisation.ca édite en français, anglais, espagnol, arabe, italien, portugais, allemand

<sup>12</sup> Chiffres du 1er semestre 2007, <http://www.voltairenet.org/article1.html>



## Classement Alexa des sites multilingues qui reprennent les analyses du CADTM



## Les sites francophones

Tableau V. Sites francophones qui ont publiés les articles du CADTM. 2007-2008

	2007 Fr : 93	2008 Fr : 105		2007 Fr : 93	2008 Fr : 105
alterinfo.net	22	40	grappebelgique.be/	2	4
solidaires.org	18	31	alliancesud.ch/	1	4
w41k.info	20	19	http://bpem.survie.org/	4	4
hns-info.net	27	16	cawa.fr/	0	3
rezo.net	13	14	risal.collectifs.net	7	3
pressegauche.org	2	13	millebabords.org	4	3
oulala.net	4	12	palestine-solidarite.org	0	3
mouvements.be	13	12	rezocitoyen.org/	2	3
yonne.lautre.net	10	12	quebecogres.info	5	3
infosdelaplanete.org	1	11	http://hussonet.free.fr/	3	2
lcr-lagauche.be	13	10	http://www.kric.org/	0	2
altermonde-sans-frontiere.com	2	10	gauchebdo.ch/	0	2
lagauche.com	3	9	gaucherepublicaine.org	1	1
legrandsoir.info	3	8	Afrikara.com	5	0
endehors.org	2	6	afrikara.com/index.php	6	0
avoixautre.be	2	5	http://www.solidarites.ch/	3	0
pressafrique.com	11	5	paradisfj.info/	6	0
infocrise.org	3	5	reporterre.net/index.php	3	0
www.prs12.com/	4	5	amisdelaterre.org/	1	0
			paradisfj.info/	6	0

Voir l'entièreté du tableau [en annexe](#)

En 2007 et 2008, les analyses du CADTM en français ont été reprises, régulièrement ou plus ponctuellement, par plus de 90 sites alternatifs francophones. En 2007, 9 sites reprennent de

manière régulière (plus de 10 fois) les analyses du CADTM : alterinfo.net, rezo.net, solidaires.org, hns-info.net, lcr-lagauche.be, pressafrique.com, w41k.info, mouvements.be, yonne.lautre.net. En 2008, parmi les sites qui reprennent régulièrement ses analyses, 4 sites viennent s'ajouter aux précédents: pressegauche.org, oulala.net, infodelaplanete.org, altermonde-sans-frontière.com.

Si le nombre de sites francophones relayant les analyses du CADTM n'a pas augmenté de manière significative entre les deux années étudiées (passant de 66 sites en 2007 à 72 en 2008), le nombre de liens recensés est en revanche croissant, passant de 479 en 2007 à 625 en 2008. En effet, parmi les sites qui ont relayé les articles du CADTM régulièrement en 2008, on trouve des sites d'information alternatifs importants, consultés par de nombreux internautes et éditeurs d'autres sites, assurant ainsi une bonne visibilité au CADTM et une bonne diffusion de ses analyses vers d'autres sites.

Parmi les six sites alternatifs les plus fréquentés selon le classement alexa ci-dessous, cinq relaient de manière importante les analyses du CADTM. ALTERINFO ([www.alterinfo.net](http://www.alterinfo.net), 74 855ème au classement Alexa) a repris plus de 3 articles par mois en moyenne (40 en 2008 contre 22 en 2007). OULALA ([www.oulala.net](http://www.oulala.net)) a relayé en moyenne un article par mois en 2008, contre un par trimestre en 2007; HNS-INFO ([www.hns-info.net](http://www.hns-info.net)), 27 articles en 2007, 16 en 2008. Le portail [www.rezo.net](http://www.rezo.net) publie en moyenne plus d'un article par mois pour la période étudiée. L'impact est également croissant sur le journal en ligne LE GRAND SOIR ([www.grandsoir.info](http://www.grandsoir.info)), 8 articles en 2008 contre 3 en 2007), très connu et fréquenté par les internautes francophones.

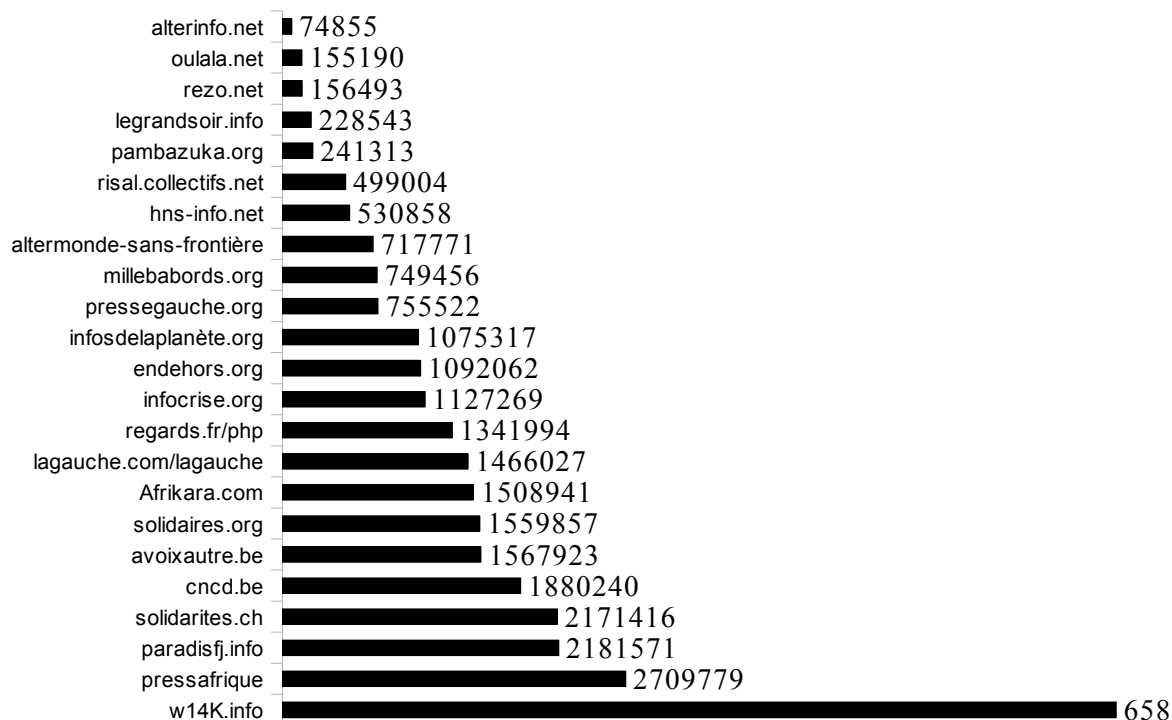
**Le CADTM devrait « fidéliser » ces cinq sites qui reprennent déjà régulièrement ses analyses afin d'augmenter d'une année à l'autre sa présence, d'autant plus qu'il s'agit de sites alternatifs d'information reconnus, via lesquels l'information circule largement. Il serait intéressant pour le CADTM de prendre contact avec ses éditeurs afin de renforcer la diffusion de ses analyses et d'en assurer la pérennité.**

**Le CADTM devrait également inclure à sa liste de contacts francophones les associations, ONG et organisations politiques recensées qu'il juge bon afin que celles-ci reçoivent son bulletin d'information, diffusé mensuellement. On l'a vu, les associations, ONG, mouvements politiques, relaient plus ponctuellement les analyses d'autres associations. Par ce biais, ils seront régulièrement informés des dernières analyses du CADTM.**

**Plus spécifiquement, le site RISAL (499.004ème au classement alexa) dont on a vu qu'il diffusait les articles du CADTM, doit être contacté plus régulièrement pour assurer la diffusion des analyses traitant de l'Amérique latine vers le public francophone, ainsi que El CORREO ([www.elcorreo.eu.org](http://www.elcorreo.eu.org)) qui édite en français et en espagnol, et reçoit en moyenne 1186 visites journalières (543 de moyenne journalière en français, 643 de moyenne journalière en espagnol).**

**Pour ses analyses traitant du continent africain, les membres du CADTM peuvent cibler PAMBAZUKA ([www.pambazuka.org](http://www.pambazuka.org)), un portail d'information parmi les plus importants concernant le continent africain, très visité; le média d'information AFRIKARA ([www.afrikara.com](http://www.afrikara.com)) et La Tribune du Citoyen, le mensuel d'information citoyen publié par l'association camerounaise ASSOAL (<http://tribuneducitoyen.africa-web.org>) qui dispose en outre d'un lien vers le site du CADTM sur sa page d'accueil.**

## Classement Alexa des principaux sites alternatifs francophones qui reprennent les analyses du CADTM



## Les sites hispanophones

Tableau VI. Sites hispanophones qui ont publiés les analyses du CADTM. 2007-2008

	2007		2008		
	Esp : 39	Esp : 58	Esp : 39	Esp : 58	
rebellion.org	20	29	kaosenlared.net	1	4
aporrea.org	11	22	biodiversidadla.org	0	4
gloobal.net	5	11	revistapueblos.org	0	4
socialismo-o-barbarie.org	2	10	pobremundorico.org	0	4
jubileo2000.ec	2	10	Cyem	5	4
adital.org	3	9	noticiasdelsur.com	4	3
enlacesocialista.org.mx	2	8	radiolaprimerisima.com	3	3
altereconomia.org	3	8	nodo50.org/caminoalternativo	4	3
2015ymas.org	3	8	quiendebeaquien.org	4	3
desdeabajo.info	1	8	paginadigital.com	2	3
puntodevistainternacional.org	6	8	derechoshumanosbolivia.org	3	3
deigualaiqual.net	4	7	emancipacion.org	6	3
ecoportal.net	5	7	firgoa.usc.es	2	3
alternativabolivariana.org	5	6	a-ipi.net	0	2
visionesalternativas.com	1	5	arbore.org	0	2
ciberpatriotas.net	6	5	masvoces.org	5	2
espacioalternativo.org	3	5	lospobresdelatierra.org	0	2
colombia.indymedia.org	1	5	kimetz.org	0	2
chamosaurio.com	0	5	redeco.com.ar	0	2
lahaine.org	7	5	comunicacionparaeldesarrollo.ne	0	2
correointernacional.org	1	5	insurgente.org	0	2
defensahumanidad.cult.cu	11	5	elcorresponsal.com	0	2
icarialibros.blogspot.com	2	4	radio.lamr.org	0	2
radiolatinos.free.fr	1	4	asc-hsa.org	0	2
nodo50.org	10	4	boliviasoberana.org	1	1

Voir l'entièreté du tableau [en annexe](#)

Le CADTM a touché davantage d'internautes hispanophones en 2008 qu'en 2007. En effet, entre les deux années étudiées, le nombre de sites hispanophones reprenant les analyses du CADTM a augmenté de manière significative, passant de 87 en 2007 à 129 en 2008. Cette affirmation est renforcée par le fait que le nombre de sites qui ont publié plus de cinq analyses du CADTM a presque doublé, passant de 12 en 2007 à 22 en 2008. Au cours des deux années étudiées, on recense ainsi plus de 140 sites alternatifs hispanophones qui ont repris, pour la plupart ponctuellement, les analyses du CADTM. Ces résultats sont très encourageants. Les analyses du CADTM en espagnol circulent largement.

L'augmentation importante de la diffusion des analyses du CADTM est due en partie au travail réalisé par Éric Toussaint en Amérique latine. Par le biais de ses missions d'expertise sur la Banque du Sud, l'audit de la dette en Équateur, etc., de sa participation à des initiatives de portée gouvernementale ou à de rencontres importantes des mouvements sociaux, Eric Toussaint a acquis un statut d'expert dont la légitimité est largement reconnue et qui a permis d'accroître la visibilité du CADTM dans les médias hispanophones, aussi bien dans la presse traditionnelle que dans la presse alternative, imprimée et en ligne. Ainsi, les articles qu'il a écrit, seul ou en collaboration avec Damien Millet (auteurs à eux deux de 35 articles diffusés en espagnol en 2008 sur 59), circulent, globalement, davantage que ceux des autres auteurs du CADTM.

En outre, les relations privilégiées établies par Eric Toussaint avec certains éditeurs ont porté leurs fruits : les sites hispanophones REBELION et APORREA, qui recueillent plus d'un million de visiteurs par mois, ont repris plus d'analyses en 2008 qu'en 2007, passant respectivement de 20 à 29 analyses et de 11 à 22 analyses (soit en moyenne plus de 2 articles publiés par mois). Ces sites assurent en outre une bonne diffusion des analyses du CADTM car beaucoup d'éditeurs d'autres sites visitent Rebellion et Aporrea pour alimenter le leur. Entre autres exemples, mentionnons l'analyse d'Eric Toussaint « China y la India, dos países capitalistas actualmente de moda » publiée par Rebellion et reprise ensuite sur douze autres sites. Ces deux importants médias hispanophones ont ainsi permis une plus grande visibilité et diffusion des analyses du CADTM.

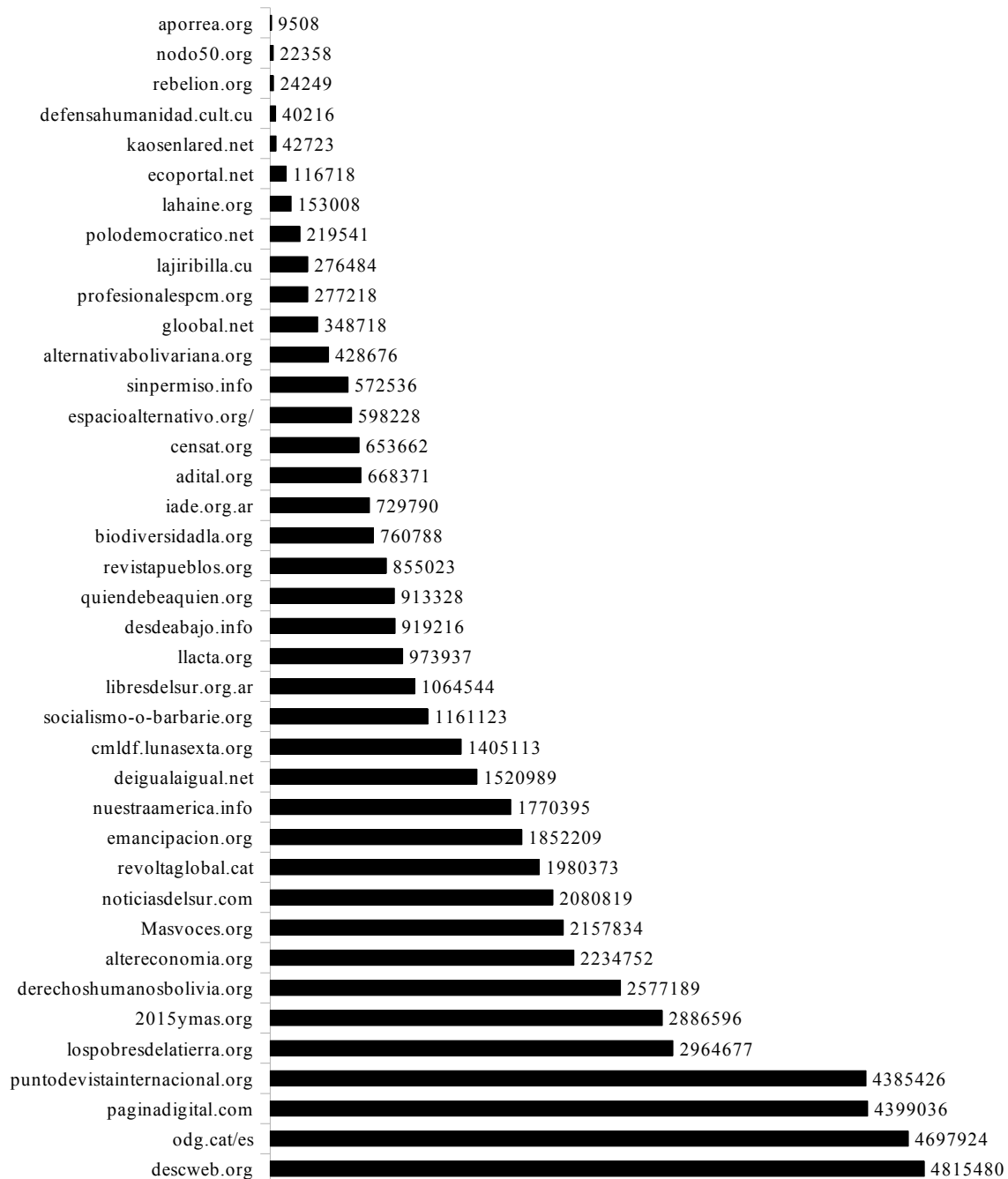
Le CADTM devrait étendre cette stratégie à d'autres sites alternatifs d'information qui s'avèrent être également de bons relais, reconnus et visités. Quatre sites d'information alternatifs basés en Espagne et d'envergure internationale sont intéressants de ce point de vue : KAOSENLARED ([www.kaosenlared.net](http://www.kaosenlared.net)), LA HAINE ([www.lahaine.org](http://www.lahaine.org)) et NODO50, un site d'information important ([www.nodo50.org](http://www.nodo50.org)- 22.358ème au classement Alexa) qui dispose de nombreuses rubriques d'intérêt pour le CADTM dont une consacrée à la dette externe que le CADTM pourrait contribuer à alimenter; enfin, le site GLOBAL ([/www.gloobal.net](http://www.gloobal.net)), un portail de diffusion d'articles et d'analyses très connu et visité par les associations, ONG et réseaux altermondialistes hispanophones (348.718ème au classement alexa), couvrant des thématiques très larges, et qui dispose, entre autres rubriques, d'une section dédiée à la dette externe.

Il conviendrait également de faire un effort particulier auprès d'ONG et d'associations avec lesquelles le CADTM collabore régulièrement pour des actions, mobilisations et élaborations communes, afin qu'elles relaient plus régulièrement ses analyses du CADTM sur leurs sites. Mentionnons par exemple les groupes Jubilé Sud en Amérique latine (Jubileu Brasil entre autres, qui, on l'a vu, a publié ponctuellement des articles du CADTM); le réseau Latindadd, tout particulièrement son membre en Équateur dans lequel milite Hugo Arias; Jubilee2000 Red Guayaquil, avec qui, comme on l'a vu précédemment, la collaboration s'est nettement renforcée, et qui a relayé 10 articles du CADTM en 2008 contre 2 en 2007.

**Pour faire connaître plus largement ses travaux auprès d'un lectorat hispanophone et fidéliser certains médias alternatifs, associations, mouvements politiques qui ont publié ses analyses sur leur site, le CADTM devrait abonner les sites recensés à son bulletin**

## hispanophone mensuel.

### Classement Alexa des principaux sites alternatifs hispanophones qui reprennent les analyses du CADTM



## Les sites anglophones

Tableau VI. Sites anglophones qui ont publiés les articles du CADTM. 2007-2008

	2007	2008		2007	2008
	Ang : 42	Ang : 45		Ang : 42	Ang : 45
conterpunch	1	9	zmag.org	0	1
mrzine.monthlyreview.org	1	3	transcend.org	0	1
redpepper.org	0	1	truthout.org	0	1
stwr.org	0	3	infid.org	1	0
links.org.au	0	3	dailyradical.org	0	1
jubileenederland.nl	0	2	socialistorganizer.org	0	1
amandlapublishers.co.za	0	2	silobreaker.com	0	1
internationalviewpoint.org	3	2	mapj.org	0	1
vakindia.org	0	1	mathaba.net	0	1
japanesenewsdaily.com	0	1	blacklistednews.com	0	1
debtweek.org	0	1	tni.org	1	0
wallstreetmeltdown.com	0	1	interlocals.net	2	0
infowars.net	0	1	intercontinentalcry.org	1	0
afpkudos.com	0	1	other-news.info	1	0
wn.com	0	1	claiweb.org	1	0
actingonaids.org	0	1	marxsite.com	1	0
cbusimc.org	0	1	jubileeusa.typepad.com	2	0
uscrusade.com	0	1	vrede.be	1	0
nowpublic.com	0	1	socialistproject.ca	1	0
grenzeloos.org	0	1	infochangeindia.org	1	0
jubileeaustralia.org	0	1	solidarity-us.org	2	0
warandpeace.ru	0	1	halifaxinitiative.org	1	0

Si l'impact des analyses du CADTM sur les sites qui éditent uniquement en anglais est plus faible que dans les autres langues, c'est en revanche pour les sites anglophones que l'on observe la progression la plus importante entre les deux années étudiés. Le nombre de sites et de liens recensés a en effet doublé (120 liens recensés en 2008 contre 69 en 2007; impact sur environ 17 sites différents en 2007, 31 en 2008).

De plus, il faut prendre en compte les sites multilingues, qui sont pour la plupart des sites d'information très visités, des sites importants au sein du mouvement altermondialiste (comme forumsocialmundial.br, forumdesalternatives, etc), et sur lesquels les analyses du CADTM circulent de manière importante.

**Ces résultats plus faibles sur le web anglophone s'expliquent également par le fait que les grands "dossiers" sur lesquels le CADTM a apporté son expertise au cours des deux années étudiées, les activités et rencontres auxquelles il a pris part, qu'elles soient nationales ou internationales, à l'initiative du réseau CADTM (moins présent dans les pays anglophones) ou réalisées en collaboration avec d'autres organisations, se sont principalement déroulées sur le continent africain (en zone francophone), en Amérique latine et en Europe. Le CADTM a ainsi eu davantage d'écho sur les sites francophones, hispanophones, et sur des sites reconnus d'information alternative et du mouvement altermondialiste.**

Remarquons que grâce à Counterpunch - le site visé en 2008 dans la stratégie de communication du CADTM - , le CADTM a amélioré sa visibilité sur d'autres sites anglophones. Counterpunch a repris 9 analyses du CADTM en 2008 contre une en 2007. A titre d'exemple « Bankers saved, human rights sacrificed » publié le 16 avril 2008 par Counterpunch a été repris par 10 autres sites anglophones. Ce site reçoit plus d'un million de visite par mois et se place en 23.472ème position selon le classement Alexa, devant l'ensemble des plus grands sites alternatifs

qui publient les analyses du CADTM : devant le site hispanophone Rebellion - 24.249<sup>ème</sup> position -, le site multilingue Agoravox – 28.942<sup>ème</sup> -, le site francophone alterinfo -74.855<sup>ème</sup>-, etc. Selon *Bounds Magazine*, ce site est la meilleure *newsletter* politique américaine. Par le biais de Counterpunch, le CADTM touche un nombre d'internautes très important et ses analyses sont diffusées plus largement sur d'autres sites. **Le CADTM doit donc poursuivre et accentuer ses relations avec les éditeurs de Counterpunch.**

En outre, on a pu relever que le site [www.monthlyreview.org](http://www.monthlyreview.org), la version en ligne du magazine socialiste indépendant *Monthly Review*, contribuait également à la meilleure diffusion des analyses du CADTM (97.956<sup>ème</sup> au classement Alexa). L'article « The triple failing of the big private banks » publié le 18 mars 2008 a par exemple été repris par 13 autres sites anglophones (dont Counterpunch). **Des contacts pourraient être établis avec les éditeurs.**

Relevons également [www.zmag.org](http://www.zmag.org), le site du magazine mensuel américain du même nom. Celui-ci, très visité (65.622<sup>ème</sup> d'après Alexa) dispose de nombreux espaces d'information et de discussions : les espaces de discussions et d'échanges 'Zforums', 'Zblogs'; 'Zwriters' qui permettent à l'internaute de rechercher les analyses d'un auteur spécifique; 'Zinterviews/ZDebates'; 'ZSpace' qui offre aux membres, aux éditeurs et aux auteurs leurs propres pages de diffusion, etc.<sup>13</sup>.

Eric Toussaint dispose déjà de sa page dans la rubrique 'Zspace' sur laquelle on retrouve trois analyses<sup>14</sup>. **Le CADTM devrait se saisir de cet espace existant pour prendre contact plus directement avec ZMAG et y publier régulièrement ses analyses.**

**Pour augmenter sa visibilité auprès d'un lectorat anglophone, il conviendrait également de faire un effort particulier auprès de sites d'ONG ou de réseau d'associations susceptibles de relayer ses analyses. Nous proposons Focus on the Global South (<http://focusweb.org/>), Transnational Institute (<http://www.tni.org>) et l'ONG Share The World's resources (STRW- [www.stwr.org](http://www.stwr.org)) qui dispose, entre autres rubriques d'intérêt que le CADTM pourrait contribuer à enrichir, de rubriques « IMF/WB/Trade », « Aid, Debt and Development », « Global Financial Crisis ».**

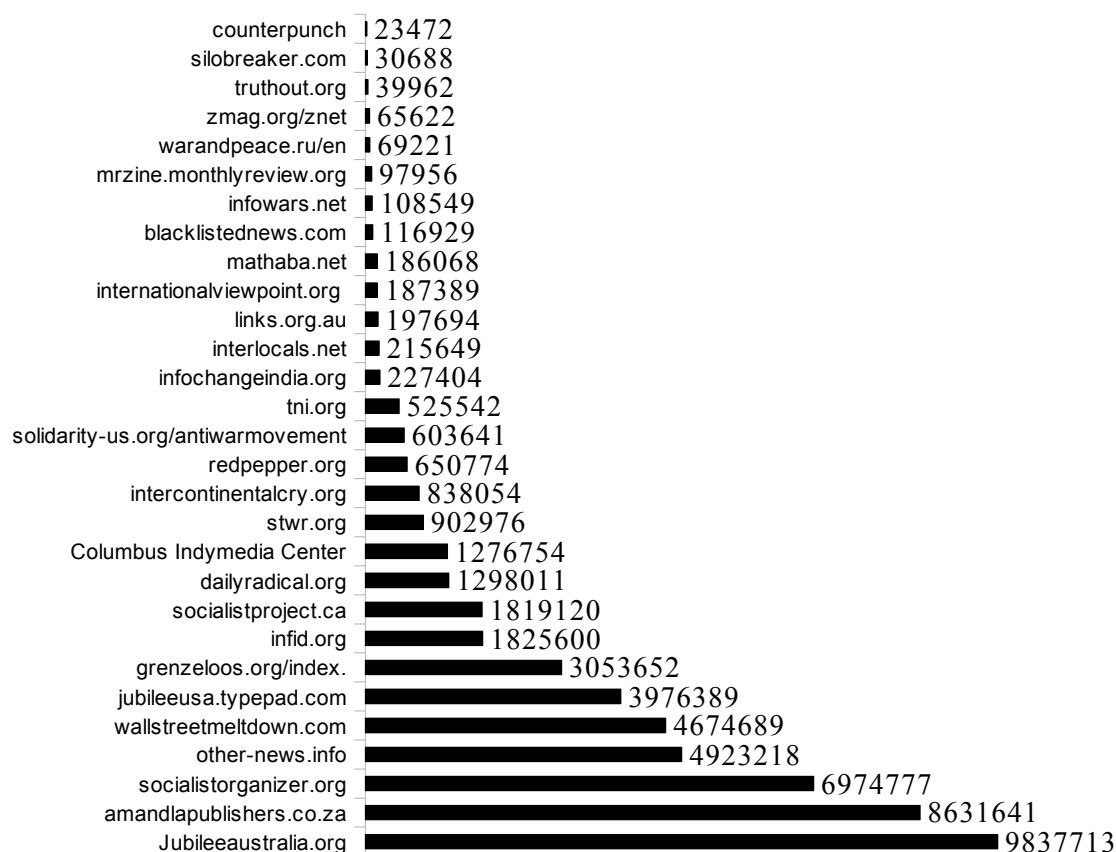
**Le CADTM Belgique devrait également encourager son membre en Inde, VAK (<http://vakindia.org>), à relayer davantage d'analyses sur son site internet.**

---

<sup>13</sup> Pour plus d'informations : <http://www.zmag.org/aboutzcom.htm>

<sup>14</sup> Voir <http://www.zmag.org/zspace/erictoussaint>

## Classement Alexa des principaux sites alternatifs anglophones qui reprennent les analyses du CADTM



Pour améliorer la diffusion de ses analyses, je peux également recommander au CADTM de :

### Devenir éditeur - Soumettre des articles pour publication

De nombreux sites disposent d'une rubrique pour soumettre des articles pour publication ou offrent la possibilité de devenir rédacteur. **Le CADTM devrait y recourir davantage afin de diffuser les articles qui échappent aux webmasters.**

C'est le cas de AGORAVOX ([www.agoravox.fr](http://www.agoravox.fr)) où le CADTM intervient déjà et devrait publier davantage les articles en anglais ; on peut également mentionner les sites [www.alterinfo.net](http://www.alterinfo.net), [www.millebords.org](http://www.millebords.org), [www.oulala.net](http://www.oulala.net), [www.endehors.org](http://www.endehors.org) et [www.hns-info.net](http://www.hns-info.net), le site du journal Le Grand Soir ([www.legrandsoir.info](http://www.legrandsoir.info)) qui dispose d'une rubrique « Zone libre »; [www.redpepper.org.uk](http://www.redpepper.org.uk), Pambazuka ([www.pambazuka.org](http://www.pambazuka.org)), qui édite en français, anglais et portugais, offre également la possibilité de soumettre à l'éditeur des articles pour publication.

**Cette stratégie permettrait notamment de cibler la langue de diffusion et donc de renforcer la diffusion des analyses en anglais, espagnol ou en français en fonction des sites.**

### Poster sur Wikipedia

Wikipédia est également un bon outil dont le CADTM devrait se saisir pour diffuser ses positions et diffuser des informations sur la dette, la Banque mondiale, le FMI, la Banque du Sud, etc.



## Conclusion et recommandations

Le CADTM est une des rares organisations (la seule dans le domaine spécifique de la dette) à voir ses analyses relayées aussi fréquemment par les sites alternatifs d'information, dont la fréquentation est importante, pour certains d'entre eux supérieure à 1 million de visiteurs par mois (mondialisation.ca, rebellion.org, aporrea.org, voltairenet.org, counterpunch.org), et à figurer parmi leurs sources officielles. La forte présence du CADTM sur ces sites de presse alternative témoigne de la pertinence et de la qualité de ses analyses. La réactivité du CADTM face à l'actualité, son expertise globale, régionale et thématique apparaissent comme une force.

Outre les médias alternatifs d'information, l'expertise du CADTM est largement reconnue aussi bien au sein des milieux militants, associatifs et altermondialistes que par le monde politique. Ses analyses sont une source reconnue par les sites de réseaux altermondialistes, par des associations et ONG aux thématiques et angles d'attaques différents du CADTM, des mouvements et partis politiques, par les organisations et réseaux travaillant sur la thématique de la dette.

Par sa présence sur ces sites, le CADTM participe à la sensibilisation, la formation et la mobilisation des citoyens, des mouvements sociaux et de l'opinion publique internationale, ainsi qu'à la sensibilisation et l'interpellation politique. L'impact du CADTM dans la presse alternative en ligne est ainsi parfaitement en relation avec différentes étapes de sa stratégie décrite dans le cercle vertueux. Dans un même temps, par le biais des médias alternatifs en ligne, le CADTM renforce chaque élément de son cercle vertueux.

On a pu observer que les relations privilégiées établies avec certains éditeurs ont porté leurs fruits : les médias visés sont des sites alternatifs importants, consultés par de nombreux internautes et éditeurs d'autres sites, assurant ainsi une très bonne visibilité au CADTM et une bonne diffusion de ses analyses vers d'autres sites.

### **Ci-dessous, je propose une synthèse des principales propositions et recommandations**

✓ **Le CADTM devrait étendre cette stratégie à d'autres sites alternatifs d'information qui s'avèrent être de bons relais, reconnus et visités. Les sites proposés :**

- Trois sites multilingues : AGORAVOX ([www.agoravox.fr](http://www.agoravox.fr)), BELLACIO (<http://bellaciao.org>), le Forum Mondial des Alternatives ([www.forumdesalternatives.org](http://www.forumdesalternatives.org)).

- Cinq sites d'information francophones : ALTERINFO ([www.alterinfo.net](http://www.alterinfo.net)), [www.rezo.net](http://www.rezo.net), [www.oulala.net](http://www.oulala.net), le journal militant Le Grand Soir ([www.grandsoir.info](http://www.grandsoir.info)), HNS-info ([www.hns-info.net](http://www.hns-info.net)).

- Quatre sites d'informations hispanophones : KAOSENLARED ([www.kaosenlared.net](http://www.kaosenlared.net)), LA HAINE ([www.lahaine.org](http://www.lahaine.org)), NODO50 ([www.nodo50.org](http://www.nodo50.org)), GLOBAL ([www.gloobal.net](http://www.gloobal.net)).

- Deux sites d'informations anglophones : le site [www.monthlyreview.org](http://www.monthlyreview.org), le site [www.zmag.org](http://www.zmag.org).

✓ **Le CADTM devrait faire un effort particulier auprès de certaines ONG et d'associations. Organisations proposées :**

Parmi les associations et ONG francophones : RISAL et El CORREO ([www.elcorreo.eu.org](http://www.elcorreo.eu.org)) peuvent être contactés pour assurer la diffusion des analyses traitant de l'Amérique latine vers le public francophone.

Pour ses analyses traitant du continent africain, le CADTM peut cibler PAMBAZUKA

([www.pambazuka.org](http://www.pambazuka.org)), AFRIKARA ([www.afrikara.com](http://www.afrikara.com)), La Tribune du Citoyen (<http://tribuneducitoyen.africa-web.org>).

Parmi les ONG et associations hispanophones : les groupes Jubilé Sud en Amérique latine, le réseau Latindadd, tout particulièrement son membre en Équateur, Jubilee2000 Red Guayaquil.

Parmi les ONG et associations anglophones : Focus on the Global South (<http://focusweb.org/>), Transnational Institute (<http://www.tni.org>), l'ONG Share The World's ressources (STRW-[www.stwr.org](http://www.stwr.org))

- ✓ **Le CADTM devrait inclure à ses listes de contacts francophones, hispanophones et anglophones, certaines associations, ONG et organisations politiques recensées afin que celles-ci reçoivent son bulletin d'information, diffusé mensuellement.**
- ✓ Un effort particulier doit être porté sur les sites multilingues pour augmenter la visibilité du CADTM, toutes langues confondues. Dans un premier temps, **le CADTM devrait veiller à transmettre ses articles et leurs traductions respectives aux éditeurs avec lesquels ils collaborent déjà et s'assurer qu'ils améliorent la diffusion des articles dans les trois langues** (attac, alainet.org, [www.europe-solidaire.org](http://www.europe-solidaire.org), mondialisation.ca, voltairenet.org, tlaxcala)
- ✓ Il serait pertinent d'**intégrer aux listes d'envoi du bulletin d'information du CADTM en anglais les membres anglophones de l'organisation ATTAC** qui constitue un canal de diffusion intéressant pour les textes en anglais. Cette stratégie pourrait être élargie aux membres d'Attac issus de pays francophones et hispanophones afin de les fidéliser.
- ✓ **Devenir éditeur - Soumettre des articles pour publication**
- ✓ **Poster des articles sur Wikipedia**

## Annexe

### Les sites francophones

	2007	2008		2007	2008
	Fr : 93	Fr : 105		Fr : 93	Fr : 105
alterinfo.net	22	40	wiki.societal.org	1	1
solidaires.org	18	31	unpasdecote.fr	1	0
w41k.info	20	19	tribuneducitoyen.africa-web.org	0	1
hns-info.net	27	16	solidarites.ch	2	0
mouvements.be	13	15	rse-et-ped.info	2	0
rezo.net	13	14	reseauxcitoyens-st-etienne.org	1	0
pressegauche.org	2	13	reporterre.net	0	0
yonne.lautre.net	10	12	regards.fr	4	1
oulala.net	4	12	propaglande.org	0	1
infosdelaplanete.org	1	11	paradisfj.info	6	0
lcr-lagauche.be	13	10	paradisfj.info	2	0
altermonde-sans-frontiere.com	2	10	non-a-lintox.org	0	1
lagauche.com	3	9	nekongo.org	0	1
legrandsoir.info	3	8	lgvsite.canalblog.com	4	1
endehors.org	2	6	leportailcitoyen.com	0	1
prs12.com	4	5	lechiendent.net	1	0
infocrise.org	3	5	inprecor.org	1	1
pressafrique.com	11	5	info-palestine.net	2	0
avoixautre.be	2	5	grioo.com	1	0
grappebelgique.be	2	4	gaucherepublicaine.org	0	1
survie.org	4	4	gauchealternative-oise.over-blog.coi	2	0
alliancesud.ch	1	4	europalatina.fr	5	0
palestine-solidarite.org	0	3	etienne.chouard.free.fr	1	0
rezocitoyen.org	2	3	elcorreo.eu.org	3	1
cawa.fr	0	3	ecolo-esneux.be	2	0
millebabords.org	4	3	e-torpedo.net	1	0
risal.collectifs.net	7	3	desirsdavenir.org	0	1
quebecogres.info	5	3	cybersolidaires.typepad.com	1	0
gauchebdo.ch	0	2	congoplus.info	3	0
kric.org	0	2	Congoplus.info	1	0
hussonet.free.fr	3	2	congoone.net	6	0
spiritains.org	1	2	congolite.com	1	0
ecophilopat.fr	1	2	congoedition.com	0	1
ritimo.org	0	2	chicheweb.org	1	0
amelatine.com	0	1	cetri.be	0	1
alwihdainfo.com	0	1	cdhal.org	2	0
climatetjusticesociale.be	0	1	cap.qc.ca.edu	1	1
contre-pouvoir.be	2	1	bulles.agora.eu.org	0	1
afromix.org	0	1	anticolonial.net	0	1
econologique.info	0	1	amisdelaterre.org	3	0
pyepimanla.com	0	1	amerikenlutte.free.fr	6	0
prs86.org	0	1	alliance-panafricaniste.com	2	0
hastasiempre.info	3	1	afrikara.com	2	0
avenirclimat.info	0	1	llibertaire.free.fr	2	0
gara.net	0	1			

## Les sites hispanophones

	2007	2008		2007	2008		2007	2008
	Esp:39	Esp:58						
rebellion.org	20	29	diariodelanzarote.com	0	1	profesionalespcm.org	1	1
aporrea.org	11	22	forosocialevilla.org	0	1	llacta.org	2	1
gloobal.net	5	11	pacocol.org	1	1	sinpermiso.info	0	1
socialismo-o-barbarie.org	2	10	obela.org	0	1	fisyp.org.ar	0	1
jubileo2000.ec	2	10	cadiz.cuadernosciudadanos.net	2	1	iade.org.ar	6	1
adital.org	3	9	poderciudadano.org.pe	1	1	gritomesoamerica.org	0	1
enlacesocialista.org.mx	2	8	contraeltiempo.com	0	1	boliviasoberana.org	1	1
altereconomia.org	3	8	lacoctelera.com	1	1	viva.org.co	1	1
2015ymas.org	3	8	elviejotopo.com	1	1	observatoriocolombia.info	0	1
desdeabajo.info	1	8	tercerainformacion.es	0	1	redh.org	2	1
puntodevistainternacional.org	6	8	tni.org	0	1	lsqueluchan.org	0	1
deigualaligual.net	4	7	censat.org	0	1	frentetransversal.com.ar	0	1
ecoportal.net	5	7	ugtecuador.com	0	1	agenciaenpie.org	1	1
alternativabolivariana.org	5	6	descweb.org	0	1	servindi.org	1	0
visionesalternativas.com	1	5	ecaminos.cu	0	1	jubileoperu.org.pe	1	0
ciberpatriotas.net	6	5	revoltaglobal.cat	1	1	wiphala.org	1	0
espacioalternativo.org	3	5	jubileubrasil.org.br	0	1	altercom.org	1	0
colombia.indymedia.org	1	5	cedib.org	0	1	redasociativa.org	1	0
chamosaurio.com	0	5	ezkeralternatiboa.org	0	1	umoya.org	1	0
lahaine.org	7	5	piensachile.com	1	1	tctinternacional.org	1	0
correointernacional.org	1	5	redirmexico.net	0	1	cdig.cat	1	0
defensahumanidad.cult.cu	11	5	soitu.es	0	1	cmldf.lunasexta.org	0	0
icarialibros.blogspot.com	2	4	vientosur.info	0	1	apdha.org	1	0
radiolatinos.free.fr	1	4	somoslatinoamericanos.org	0	1	fsmmexico.org	1	0
nodo50.org	10	4	casadasafricanas.org.br	1	1	intersindical.es	1	0
kaosenlared.net	1	4	ventanabolivariana.org.ve	0	1	repem.org.uy	1	0
biodiversidadla.org	0	4	nomassangreporpetroleo.org	0	1	dosorillas.org	1	0
revistapueblos.org	0	4	panamaprofundo.org	2	1	mrg-valencia.org	2	0
pobremundorico.org	0	4	constituyentesoberana.org	0	1	resumenlatinoamericano.org	1	0
Cyem	5	4	agenciadin.com.ar	1	1	cubanalisis.com	1	0
noticiasdelsur.com	4	3	redaccionpopular.com	0	1	inforiente.info	1	0
radiolaprimerisima.com	3	3	redcontraltrata.org	0	1	eco21.com.ar	1	0
nodo50.org/caminoalternativo	4	3	contratrata.beta.iepala.es	0	1	loquesomos.org	1	0
quiendebeaqui.org	4	3	sodepaz.es	0	1	forumbabel.net	1	0
paginadigital.com	2	3	lakatxarraka.net	0	1	noalca.org.mx	1	0
derechoshumanosbolivia.org	3	3	revistabla.com.ar	0	1	elguanche.net	1	0
emancipacion.org	6	3	cinproindhcolombia.es	0	1	comunicacionypobreza.cl	1	0
firgoa.usc.es	2	3	bilaterals.org	0	1	tinku.org	1	0
a-ipi.net	0	2	acaopopularsocialista.com.br	0	1	prensadocumental.com	1	0
arbore.org	0	2	centrocultural.coop	0	1	memoriaciudadana.org	1	0
masvoces.org	5	2	jubileosuramericas.org	0	1	alcaabajo.co.cu	1	0
lospobresdelatierra.org	0	2	puelche.org	0	1	lafogata.org	1	0
kimetz.org	0	2	anticapitalistas.net	1	1	redescristianas.net	1	0
redeco.com.ar	0	2	solidaridad.net	0	1	ODG	5	0
comunicacionparaeldesarrollo.net	0	2	polodemocratico.net	0	1	claiweb.org	1	0
insurgente.org	0	2	lajiribilla.cu	1	1			
elcorresponsal.com	0	2	nuestraamerica.info	0	1			
radio.larnr.org	0	2	la tortuga	2	1			
asc-hsa.org	0	2	libresdelsur.org.ar	1	1			